



tuần tin

HỘI ĐỒNG GIÁM MỤC VIỆT NAM

THỨ NĂM 12-1-2017

hdgmvietnam.org

Số 8/2017

SUY NIỆM TIN MỪNG CHÚA NHẬT

*

Ngày 15-1-2017

Chúa nhật 2 Thường niên

Tôi đã thấy

LỜI CHÚA: Ga 1, 29-34

Khi ấy, ông Gioan thấy Đức Giêsu tiến về phía mình, liền nói: “Đây là Chiên Thiên Chúa, đây Đáng xóa bỏ tội trần gian. Chính Người là Đáng tôi đã nói tới khi bảo rằng: ‘Có người đến sau tôi, nhưng trổi hơn tôi, vì có trước tôi. Tôi đã không biết Người, nhưng để Người được tỏ ra cho dân Israel, tôi đến làm phép rửa trong nước.’”

Ông Gioan còn làm chứng: “Tôi đã thấy Thần Khí tựa chim bồ câu từ trời xuống và ngự trên Người. Tôi đã không biết Người. Nhưng chính Đáng sai tôi đi làm phép rửa trong nước đã bảo tôi: ‘Người thấy Thần Khí xuống và ngự trên ai thì người đó chính là Đáng làm phép rửa trong Thánh Thần.’ Tôi đã thấy, nên xin chứng thực rằng Người là Đáng Thiên Chúa tuyển chọn.”

SUY NIỆM

Biết một người là đi vào một mầu nhiệm. Chúng ta quen nhiều người, nhưng biết thì ít hơn. Trong bài Tin Mừng hôm nay, hai lần Gioan khẳng định: “Tôi đã không biết Người” (cc 31-33). Cho đến khi làm phép rửa cho Đức Giêsu, Gioan thú nhận mình vẫn chưa biết Ngài là Mê-sia. Dù Đức Giêsu là bà con họ hàng của ông (x. Lc 1,36), dù hẳn ông đã có một số thông tin về Ngài, và dù ông biết Ngài cao trọng hơn mình (x. Mt 3,14), nhưng cái biết ấy, ông vẫn chưa coi

(xem tiếp trang 2)

Đức hồng y Müller: “Việc sửa lỗi huynh đệ đối với Đức giáo hoàng là không thể được”



WHD (11.01.2017) – Hiện tại “chẳng có mối nguy hiểm nào cho đức tin cả”, đó là nhận định của Đức hồng y Müller; và ngài coi thái độ của bốn vị Hồng y đã công bố bức thư gửi cho Đức giáo hoàng là “gây nguy hại cho Hội Thánh”.

Hôm thứ Bảy 07-01 vừa qua, trả lời Stanze Vatican – chương trình phát thanh của kênh thông tin liên tục Tgcom24 của Italia về Vatican–, Đức hồng y Gerhard Ludwig Müller, Bộ trưởng Bộ Giáo lý Đức tin, nhận định rằng “việc sửa lỗi huynh đệ” đối với Đức giáo hoàng Phanxicô mà Đức

hồng y Raymond L. Burke dự định thực hiện “là không thể, vì không có mối nguy hiểm cho đức tin”.

Hồi tháng Mười Một 2016, bốn vị hồng y đã công bố 5 “dubia” (hoài nghi) về Tông huấn Amoris Laetitia của Đức giáo hoàng Phanxicô. Các ngài trách cứ Đức giáo hoàng đã không chính thức trả lời các dubia ấy rằng có hoặc không.

Sau đó, vị cựu Chánh án Toà Thượng thẩm, Đức hồng y Burke, đe dọa sẽ “công khai sửa lỗi Đức giáo hoàng” về điều mà Đức hồng y cho là “những lỗi lầm nghiêm trọng” trong Tông huấn của Đức giáo hoàng.

Đức hồng y Müller –người cũng nhận được một bản sao lá thư của bốn vị Hồng y– thừa nhận: “Mọi người, và nhất là các vị hồng y của Giáo hội Roma có quyền viết thư cho Đức giáo hoàng”. Nhưng ngài lấy làm tiếc rằng: “Tôi ngạc nhiên khi thấy việc

(xem tiếp trang 3)

Đức giáo hoàng Phanxicô tiếp kiến các nhà ngoại giao trong dịp đầu Năm mới 2017

WHD (10.01.2017) – Đức giáo hoàng Phanxicô đã lên tiếng kêu gọi mọi người thuộc mọi truyền thống tôn giáo cùng lên án việc lạm dụng Danh Thiên Chúa để biện minh cho các hành vi bạo lực.

Phát biểu tại Điện Tông tòa với ngoại giao đoàn tại Toà Thánh trong dịp trao đổi lời chúc mừng Năm mới truyền thống với các nhà ngoại giao hôm thứ Hai 09-01, Đức Thánh Cha nói: “Không bao giờ được nhân danh Thiên Chúa để giết người. Thế giới ngày nay đang phải đối phó với một sự diên rồ sát nhân, lạm dụng Danh Thiên Chúa để gieo rắc sự chết, trong một trò chơi giành thống trị và quyền lực”.

Đức Thánh Cha Phanxicô cũng khẳng định rằng “Chủ nghĩa khủng bố cực đoan là hậu quả của tình trạng



cực kỳ nghèo nàn về tinh linh, thường gắn với sự nghèo nàn cùng khổ về mặt xã hội”, và “chủ nghĩa khủng bố chỉ có thể bị đánh bại hoàn toàn nhờ sự chung tay góp sức của các nhà lãnh đạo tôn giáo và chính trị”.

An ninh và hoà bình là hai điểm nhấn trong diễn văn của Đức giáo

(xem tiếp trang 2)

SUY NIỆM TIN MỪNG CHÚA NHẬT

là biết thật sự. Được Thiên Chúa mách bảo, ông kiên nhẫn đợi chờ. Làm phép rửa trong nước là cách giúp ông khám phá Đấng sẽ làm phép rửa trong Thánh Thần. Ai được Thần Khí ngự xuống và ở lại, Người ấy là Mê-sia. Gioan đã thấy Thần Khí ở lại trên Đức Giêsu lúc Ngài được ông ban phép rửa. Bây giờ có thể nói ông đã biết Đức Giêsu. Ông đã biết sau khi ông đã thấy. Từ cái biết nhò thấy, do ơn Thiên Chúa ban, Gioan đã trở nên người làm chứng trung tín. Ông vui lòng giới thiệu Đức Giêsu cho môn đệ mình. Ông mừng khi thấy dân chúng tuôn đến với Ngài (Ga 3,26). Ông vui khi trở nên lu mờ đi để Ngài được nổi bật (Ga 3,30). Làm chứng cho Đức Giêsu khiến ông trở nên tay trắng. Gioan đã thấy, đã biết, đã làm chứng cho Đức Giêsu. Nếu biết là đi vào một mầu nhiệm, thì mầu nhiệm ấy cứ vẫy gọi người ta tiến sâu hơn. Càng tiến sâu, cái biết càng được thanh lọc.

Hành trình của Gioan cũng là của tôi: thấy, biết, làm chứng. Biết một người là chuyện khó. Biết Đức Giêsu Kitô còn khó hơn nhiều. Tôi chẳng thể nào mức cạn được con người độc đáo này, nơi giao nhau giữa trời và đất, giữa Tạo Hóa và thụ tạo. Để biết Đức Giêsu, tôi cần thấy Ngài tỏ minh. Không hẳn tôi sẽ thấy một thị kiến huy hoàng long trọng. Không hẳn Ngài sẽ xuất hiện trong sức mạnh quyền năng. Ngài vẫn tỏ minh xuyên qua những chuyện đời thường, qua những con người đơn sơ tôi vẫn gặp. Tôi cần tập thấy Ngài ẩn sau lớp vỏ xù xì của thực tế.

Cần thường xuyên làm mới lại cái biết về Đức Kitô, để có tương quan thâm trầm hơn, thân mật hơn với Ngài. Nếu biết là thấy, là có kinh nghiệm riêng tư, là hiệp thông, gấp gẽ, chia sẻ chính cuộc đời Ngài, là để minh sống trong Ngài và Ngài sống trong minh, thì biết là nỗ lực của cả một đời Kitô hữu.

Gioan đã làm chứng cho dân về Đấng họ đang đợi. Con người hôm nay đang đợi ai? Đức Giêsu do chúng ta trình bày và sống có đáp ứng những khát vọng sâu thẳm của họ không? Tôi cần thấy và biết Ngài hơn, để làm chứng tốt hơn.

(xem tiếp trang 3)

Cuộc đối thoại Do Thái giáo - Công giáo đang ở vào thời điểm tốt đẹp



WHĐ (05.01.2017) – “Cuộc đối thoại Do Thái giáo - Công giáo đang ở vào một thời điểm rất tốt đẹp”, đó là nội dung chính của bài trả lời phỏng vấn của cha Norbert Hofmann dành cho báo Pagine Ebraiche sau cuộc gặp gỡ mới đây của Uỷ ban Toà thánh phụ trách quan hệ với người Do Thái, thuộc Hội đồng Giáo hoàng Cố võ sự Hiệp nhất Kitô giáo, với các đại diện của Văn phòng Rabbi trưởng của Israel. Cha Norbert Hofmann, thuộc dòng Salesian, hiện là thư ký của Uỷ ban này.

Cha Hofmann nhấn mạnh rằng điều ấy đã được chứng minh qua các sáng kiến lớn và nhỏ. Vào tháng Sáu 2002, hai bên đã chấp nhận thách đố là thành lập nhóm liên tôn này, với một cuộc họp kín đầu tiên theo sáng kiến của Đức giáo hoàng Gioan Phaolô II. Sau một vài tháng chuẩn bị, công việc chính thức bắt đầu vào tháng Hai năm sau.

Đức giáo hoàng Phanxicô tiếp kiến các nhà ngoại giao...

hoàng, bài diễn văn có sức lan toả sâu rộng thường được mô tả là diễn văn nói về “tình hình thế giới”.

Đức giáo hoàng nói: “Trong bầu khí ngày nay đang có mối lo ngại chung về hiện tại và bất an về tương lai, tôi cảm thấy điều quan trọng là phải nói lên lời hy vọng, để có thể chỉ ra con đường phải theo”.

Đức Thánh Cha đã nêu ra một số khu vực trên thế giới, nơi đang có những xung đột ảnh hưởng đến cuộc sống của người dân: “Đặc biệt, tôi nghĩ đến chủ nghĩa khủng bố phát sinh từ chủ nghĩa cực đoan mà trong năm ngoái đã lấy đi mạng sống của rất nhiều nạn nhân trên toàn thế giới: ở Afghanistan, Bangladesh, Bỉ, Burkina Faso, Ai Cập, Pháp, Đức,

Quan điểm vững chắc

Cha Hofmann giải thích thêm: “Nhóm của chúng tôi gồm ít người và có chọn lọc, nên rất lý tưởng cho việc trao đổi ý kiến và các suy tư, với một quan điểm vững chắc về các vấn đề thời sự: tính thánh thiêng của sự sống, nền đạo đức của Do Thái giáo và của Kitô giáo cũng như những thách đố đối với các nhà lãnh đạo tôn giáo”.

“Trong số những đoạn nổi bật nhất của tài liệu cuối cùng, là phê phán về những mưu toan phủ nhận sự gắn bó về mặt lịch sử của dân Do Thái với những địa điểm thánh thiêng nhất của họ”.

Chỉ đối thoại, không nói về chính trị

Vị thư ký của Uỷ ban giải thích rằng công việc của hai bên thuộc lĩnh vực đối thoại tôn giáo: “Chúng tôi không nói về chính trị, mặc dù rõ ràng là đôi khi hai khía cạnh này đan xen vào nhau”.

Nêu bật tầm quan trọng của việc hợp tác với Văn phòng Rabbi trưởng của Israel, cha Hofmann nhấn mạnh rằng: “Các kết quả mà chúng tôi đã đạt được thật là phi thường nếu chúng ta nhớ lại rằng vào năm 2002, chúng ta đã không tiếp xúc được với thế giới Chính thống Do Thái mà nay chúng ta đã có thể làm việc chung với các vị Giáo trưởng”. ■

(Theo Zenit)

Jordan, Iraq, Nigeria, Pakistan, Hoa Kỳ, Tunisia và Thổ Nhĩ Kỳ”.

Đức giáo hoàng nói tiếp: “Thật là những hành vi xấu xa khi sử dụng trẻ em vào việc giết chóc, như ở Nigeria; hoặc nhắm vào những người đang cầu nguyện, như ở Nhà thờ Chính tòa Copt ở Cairo, vào các du khách hay công nhân, như ở Brussels, hoặc khách bộ hành trên đường phố như ở Nice và Berlin; hoặc đơn giản là nhắm vào những người đón mừng Năm mới, như ở Istanbul”.

Đức giáo hoàng kêu gọi cộng đồng quốc tế nỗ lực kiến tạo hòa bình. Ngài nói: “Hoà bình là món quà, là sự thách đố và sự dấn thân, mà mỗi người và mọi người chúng ta được mời gọi cùng nhau đón nhận, đáp ứng, và đón nhận với tinh thần trách nhiệm và lòng kiên trì”. ■

(Vatican Radio)

Đức Thánh Cha Phanxicô ban ơn toàn xá kỷ niệm 100 năm Đức Mẹ hiện ra tại Fatima

WHĐ (09.01.2017) – Theo hãng tin Công giáo Bồ Đào Nha *Agencia Ecclesia*, Đức Thánh Cha Phanxicô đã chấp thuận lời thỉnh cầu của Đền Thánh Đức Mẹ Fatima về ơn toàn xá – với những điều kiện thông thường do Giáo hội quy định – ban cho các tín hữu hành hương nhân Năm Toàn Xá kỷ niệm 100 năm Đức Mẹ hiện ra, bắt đầu từ 26 tháng Mười Một vừa qua.

“Xung tội, rước lễ và cầu nguyện theo ý Đức giáo hoàng” là những điều kiện dành cho các tín hữu hành hương, trong tinh thần “thống hối và bác ái”, để có thể lãnh nhận ơn tha mọi phần phạt được Giáo hội gọi là “ơn toàn xá”. Giáo hội ban ân xá, vì xét theo Kitô học, dựa vào nguồn công nghiệp vô biên của Chúa Kitô, Giáo hội ban ơn tha tội và tha mọi hậu quả của tội.

Do đó, giáo phận Leiria-Fatima khuyên các tín hữu hãy sốt sắng tham dự một Thánh lễ hoặc một buổi cầu nguyện kính Đức Mẹ, đọc kinh Lạy Cha, kinh Tin Kính, và khẩn cầu Đức Mẹ Fatima.

Hơn nữa, ơn toàn xá cũng được ban cho các tín hữu Công giáo tham dự Thánh lễ hoặc một buổi cầu nguyện kính Đức Mẹ Fatima tại một đền thờ khác có trưng bày ảnh Đức Mẹ, vào ngày kỷ niệm Đức Mẹ hiện ra, tức vào ngày 13 mỗi tháng, từ tháng Năm đến tháng Mười 2017.

Còn những ai, vì những lý do nghiêm trọng không thể di chuyển được, giáo phận xác nhận rằng họ cũng được ban ơn toàn xá khi cầu nguyện trước ảnh Đức Mẹ Fatima, với những điều kiện đã nêu trên, bao gồm việc ăn năn tội.

Ngày 13 tháng Năm 2013 Đức hồng y José da Cruz Policarpo, Thượng phụ giáo chủ Lisbon kiêm Chủ tịch Hội đồng giám mục Bồ Đào Nha, đã dâng triều đại của Đức Thánh Cha Phanxicô lên Đức Mẹ để xin Mẹ gìn giữ, vào cuối Thánh lễ tại đền thờ Fatima, kỷ niệm Đức Mẹ hiện ra lần thứ nhất năm 1917.

Đức thượng phụ đã đặc biệt cầu xin: “Lạy Đức Mẹ là Mẹ của Hội Thánh, chúng con dâng lên Mẹ sứ vụ của Đức tân giáo hoàng: xin cho trái tim ngài được tràn đầy lòng nhân từ của Thiên Chúa, để ngài lấy tình yêu của Chúa Giêsu Kitô, Con Chí Ái của Mẹ, mà giang tay đón nhận mọi người nam nữ của thời đại này”.



Trong sứ điệp gửi đền thờ Fatima, Đức Thánh Cha đã bày tỏ lòng “biết ơn” về sáng kiến này và “cảm kích sâu xa vì ý nguyện của ngài đã được thỏa mãn, đồng thời hiệp ý cầu nguyện với mọi tín hữu hành hương Fatima”.

Vào ngày 13 tháng Mười năm đó, tại Roma, Đức Thánh Cha đã đứng trước ảnh Đền Thánh Đức Mẹ Fatima và dâng lời cầu nguyện lên Đức Mẹ.

Đức Thánh Cha sẽ tông du Fatima trong hai ngày 12 và 13 tháng Năm 2017, nhân kỷ niệm 100 năm Đức Mẹ hiện ra tại đây. ■

(Nguồn: Zenit)

Đức hồng y Müller: “Việc sửa lỗi huynh đệ...

này lại trở thành công khai, gần như buộc Đức giáo hoàng phải trả lời có hoặc không. Tôi không thích như thế”.

Laetitia Amoris “là rất rõ ràng về mặt giáo huấn”

Đức hồng y Müller nói tiếp: “Mặc dù được phép sửa lỗi huynh đệ đối với Đức giáo hoàng, nhưng theo tôi điều này dường như rất xa vời và không thể được vào lúc này vì đây không phải là một mối nguy hiểm cho đức tin như Thánh Thomas Aquinô đã nêu”.

Quả thực, thánh nhân đã nói như sau trong Tập Tổng luận Thần học (IIa IIae Q33 a3): “Nếu có mối nguy hiểm cho đức tin, bè dưới cũng phải khiển trách bè trên, kể cả một cách công khai”.

Đức hồng y Müller lặp lại: “Chúng tôi không hề có ý sửa lỗi, và tôi nói rằng sẽ là nguy hại cho Giáo hội nếu bàn luận công khai những điều này”.

SUY NIỆM TIN MỪNG CHÚA NHẬT

CẦU NGUYỆN

Lạy Chúa Giêsu,
xin cho con thấy Chúa thật lớn lao,
để đối với con, mọi sự khác trở
thành bé nhỏ.

Xin cho con thấy Chúa thật bao la,
để cả mặt đất cũng chưa vừa cho
con sống.

Xin cho con thấy Chúa thật thăm
sâu,
để con dễ đón nhận nỗi khổ đau
sâu thăm nhất.

Lạy Chúa Giêsu,
xin làm cho con thật mạnh mẽ,
để không nỗi thất vọng nào
còn chạm được tới con.

Xin làm cho con thật dày ắp,
để ngay cả một ước muốn nhỏ
cũng không còn có chỗ trong con.

Xin làm cho con thật lặng lẽ,
để con chỉ còn loan báo Chúa mà
thôi.

Xin Chúa ngự trong con thật
sống động,
để không phải là con,
mà là chính Ngài đang sống. ■

Lm Antôn Nguyễn Cao Siêu, SJ

“Chúng ta có một giáo huấn rõ ràng về hôn nhân”

Người có nhiệm vụ bảo vệ tín lý Công giáo nhắc lại rằng Tông huấn *Amoris Laetitia* “là rất rõ ràng về mặt giáo huấn” và rằng “chúng ta có thể giải thích toàn bộ giáo huấn của Chúa Giêsu về hôn nhân, toàn bộ giáo huấn của Hội Thánh trong 2000 năm lịch sử”.

“Đức giáo hoàng Phanxicô yêu cầu phân định tình trạng của những người sống một kết hợp bất thường, tức là không phù hợp với giáo huấn của Giáo hội về hôn nhân, và đòi hỏi giúp họ tìm ra một con đường tái hội nhập vào Giáo hội, theo điều kiện của các bí tích, của sứ điệp Kitô giáo về hôn nhân”.

Đức hồng y Müller nhấn mạnh: “Nhưng tôi chẳng thấy có sự đối nghịch nào, một đàng chúng ta có một giáo huấn rõ ràng về hôn nhân, đàng khác là các nghĩa vụ của Giáo hội phải chăm sóc cho những người đang ở trong hoàn cảnh khó khăn này”. ■

(Nicolas Senèze, La Croix)

Các Kitô hữu Chính thống mừng lễ Giáng sinh

WHĐ (08.01.2017) – Năm nay Lễ Giáng sinh của Giáo hội Chính thống Copt được đánh dấu bằng nỗi lo lắng và tình đoàn kết với những người anh em Công giáo tại Ai Cập, trong các ngày thứ Sáu 06 và thứ Bảy 07 tháng Giêng 2017.

Một Giáng sinh bình yên ở Bêlem, tang tóc ở Cairo

Cũng như những người anh em Chính thống ở Nga, Ukraina, Georgia, Hy Lạp ... nhiều Kitô hữu Chính thống giáo ở Trung Đông cử hành lễ Giáng sinh vào ngày 07 tháng Giêng, theo lịch Julianô.

Tại Bêlem thuộc Bờ Tây sông Jordan, hàng ngàn Kitô hữu theo truyền thống Đông phương đã cùng với Thượng phụ Chính thống Hy Lạp Theophilos III tham dự cuộc rước, sau đó là Thánh lễ tại Vương cung thánh đường Giáng sinh, ngôi nhà thờ được xây dựng ở chính nơi Chúa Giêsu sinh ra, theo truyền thống Kitô giáo.

Các Kitô hữu theo truyền thống Đông phương mừng lễ Giáng sinh vào ngày 07-01 thay vì ngày 25-12, do sự khác biệt giữa lịch Julianô và lịch Grêgôrianô. Các lễ hội Giáng sinh của phương Tây thu hút nhiều khách hành hương từ khắp nơi trên thế giới vào tháng Mười Hai, nhưng phần lớn các Kitô hữu Palestine theo nghi thức Đông phương.

Cao điểm của lễ Giáng sinh là Thánh lễ nửa đêm cử hành ở Vương cung thánh đường với hàng ngàn tín hữu tham dự. Một số người đến từ những nơi rất xa, như John Mawal, linh mục Chính thống từ Australia; cha cho biết mình rất ấn tượng về ngày "hết sức đặc biệt" này: "Ở Australia, có lẽ đây là điều bạn chẳng bao giờ thấy được trong đời".

Lo lắng ở Cairo

Trong khi đó tại Ai Cập, lễ Giáng sinh của người Copt lại đầy vể lo lắng vì cuộc tấn công đẫm máu gần đây vào một nhà thờ ở Cairo. Ngày 11-12 vừa qua, cuộc tấn công tự sát -do nhóm Hồi giáo quá khích Daech nhận trách nhiệm- nhằm vào cuộc cử hành phụng vụ đông đảo ở Nguyện đường Thánh Phêrô và Thánh Phaolô, sát cạnh Nhà thờ chính tòa Thánh Marcô của Giáo hội Chính thống Copt, làm 28 người chết.

Vụ tấn công đã gây ra mối lo lắng

sâu xa trong thiểu số người Copt, vốn vẫn còn là cộng đồng Kitô giáo lớn nhất ở phía Đông (10% trong tổng số 92 triệu người Ai Cập). "Chẳng ai thấy vui gì trong ngày lễ này, tôi không làm bánh và tôi vừa mới dọn dẹp lại. Tôi thấy lo sợ mỗi khi một trong ba đứa con của tôi rời khỏi nhà", một bà mẹ 47 tuổi nói với AFP. Bà bảo hai đứa con gái giấu thánh giá đeo ở cổ để "tránh bị tấn công".

Nỗi lo sợ của người Copt đã trở lại vì vụ sát hại một người Copt ở Bắc Alexandria, làm nghề buôn rượu, vào hôm thứ Hai 02-11; người này đã bị một người đàn ông cắt cổ, dường như vì những động cơ tôn giáo.

Tất cả các nhà thờ đã được yêu cầu tăng cường thiết bị an ninh: lắp đặt các cổng dò kim loại cũng như các rào cản để ngăn việc đậu xe ở các khu vực chung quanh, và các túi xách bắt buộc phải được khám xét.

Một Kitô hữu cho biết mình đã bị khám xét để chắc chắn không mang thuốc nổ trong người khi đi vào nhà thờ ở Alexandria. Ông nói thêm rằng ông đã bị các hướng đạo sinh ở nhà thờ theo dõi trong suốt Thánh lễ và đã bị chụp hình nhiều lần.

Bất chấp tất cả những chuyện ấy, rất đông các tín hữu vẫn đến nhà thờ Thánh Maria ở Bắc Cairo để cầu nguyện. Ông Saïd Saadallah, đã ngoài 70, nói rằng: "Người Copt thấy mình bị thách đố từ khi xảy ra vụ tấn công vào tháng Mười Hai. Số tín hữu đã tăng thêm và các buổi cầu nguyện cũng vậy".

Adel Ishak, một kế toán viên 30 tuổi, thú nhận: "Lúc nào tôi cũng sợ mình sẽ là nạn nhân tiếp theo, nhưng cuối cùng tôi đã vượt qua được cảm giác này và tôi lại đến nhà thờ"; anh có một con nhỏ và anh quen biết ba trong số các nạn nhân của vụ tấn công hồi tháng Mười Hai.

Cha Rafic Greiche, người phát ngôn của Giáo hội Công giáo ở Ai Cập, giải thích trên Đài phát thanh RCF: "Bầu khí kém vui hơn so với các năm trước, và có phần nặng nề vì những người chết vì đạo trong vòng một tháng qua. Các tín hữu lo sợ, nhưng



điều đó không ngăn được họ đến nhà thờ. Từ một tháng nay, mỗi Chúa nhật, họ đều cho thấy mình không chịu khuất phục trước khủng bố".

Sau vụ tấn công xảy ra ngày 11 tháng Mười Hai, người Công giáo Copt đã hủy các lễ hội tổ chức vào dịp Giáng sinh, để bày tỏ tình liên đới với gia đình của các nạn nhân và với Giáo hội Chính thống Copt. Tuy vẫn giữ các cử hành phụng vụ vào tối 24 và sáng 25, nhưng các tín hữu Công giáo, đứng đầu là các Thượng phụ, đã quyết định sẽ tham gia vào các cử hành của Chính thống giáo, để tỏ tình liên đới và cùng nhau cầu nguyện cho hoà bình trong nước.

Tổng thống Ai Cập Abdel Fattah al-Sissi đã dự Lễ Giáng sinh tại Nhà thờ chính tòa thánh Marcô ở Cairo do Đức Thượng phụ Tawadros II, Giáo chủ Giáo hội Chính thống Copt, cử hành. Trong sứ điệp Giáng sinh - được dịch ra 17 thứ tiếng- Đức Thượng phụ Tawadros đã tưởng nhớ đến các nạn nhân của vụ tấn công này. Ngài kêu gọi hãy không ngừng "chiêm ngắm trời cao" để đón nhận được "sự bình an của vị Vua hoà bình" và trở nên "người xây dựng hoà bình". "Ai cứ mãi nhìn mặt đất, thì chỉ tìm kiếm bạo lực, chiến tranh và khủng bố".

Ngài nói thêm: "Thật là điều tốt đẹp, khi chúng ta bước vào năm 2017. Số 7 trong chữ Ả Rập (٧) nhìn giống như đôi cánh tay giơ lên trời, như một người nâng tay lên chiêm ngắm và tìm kiếm bầu trời. Nếu bầu trời hiện diện trong cuộc đời của một người, nam cũng như nữ, thì đời sống người ấy sẽ trở thành một cuộc đời đầy thành công". ■

(Céline Hoyeau, La Croix)

**Tuần tin Hội đồng Giám mục Việt Nam
tuyển chọn bài viết, tin tức từ hdgmvietnam.org,
phát hành thứ Năm hàng tuần trên trang hdgmvietnam.org
theo dạng pdf**